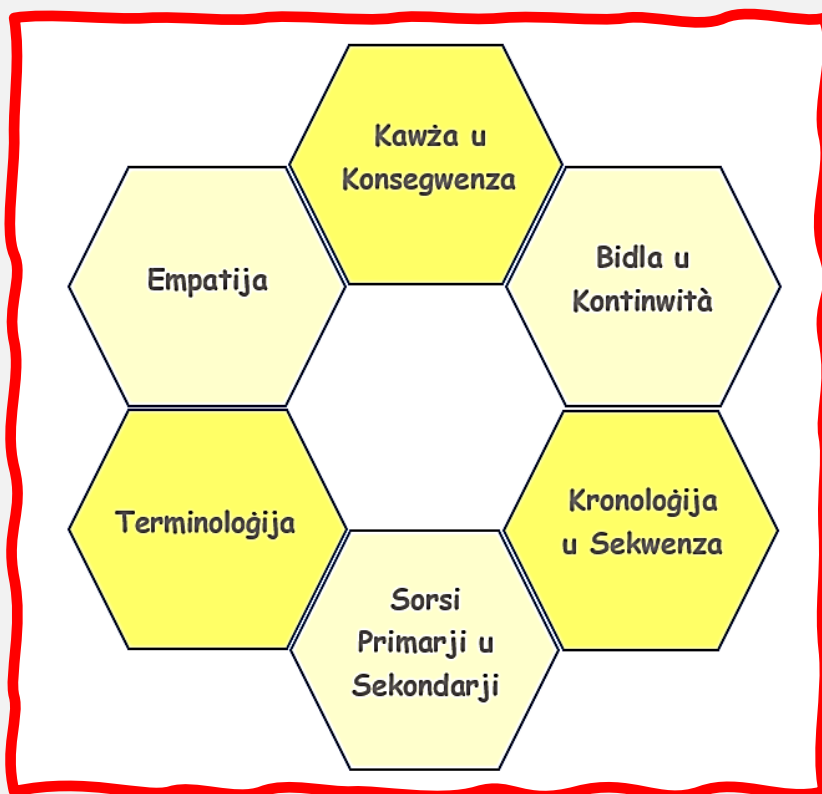


# KUNĊETTI U HILJET FL-ISTORJA

Ktejjeb ta' Riżorsi għall-Għalliema  
tas-Seba' u t-Tmien Sena





# Werrej

<b>Kawża u Konsegwenza fl-Istorja</b>	<b>1</b>
<b>Bidla u Kontinwità fl-istorja</b>	<b>6</b>
<b>L-Empatija fl-Istorja</b>	<b>11</b>
<b>Kronoloġija u Sekwenza fl-Istorja</b>	<b>15</b>
<b>Terminoloġija fl-Istorja</b>	<b>19</b>
<b>Sori Primarju u Sekondarji fl-Istorja</b>	<b>22</b>

# **Daħla**

F'dan il-ktejjeb sar sabiex iservi ta' gwida prattika għall-għalliema tal-Istorja kif jistgħu iħarrġu lill-istudenti fil-kunċetti u l-ħiliet meqjusa importanti fit-tagħlim tal-Istorja skont is-Sillabu tas-Seba' u t-Tmien Sena mfassal fuq ir-riżultati fil-mira (*learning outcomes*).

Fl-eżami annwali tas-Seba' u t-Tmien Sena mill-2023 'il quddiem, ser ikun introdott taħriġ li jindirizza waħda jew iżjed minn dawn il-kunċetti u ħiliet. L-ammont ta' marki stabilit għal din it-taqsim tal-eżami se jkun bejn 10 u 12-il marka minn total massimu ta' 100 marka. Il-mistoqsijiet inklużi f'dan it-taħriġ se jkunu jkopru biss dawn it-temi jkunu assessjati fl-eżami annwali skont kif magħzula mid-Dipartiment tal-Istorja. Dawn it-temi jkunu magħrfa lill-għalliema permezz ta' ittra ċirkulari fil-bidu tas-sena skolastika.

Permezz li dan il-ktejjeb hu intiż għall-għalliema, it-twegibiet għall-mistoqsijiet f'dan il-ktejjeb huma immarkati bi sfont isfar.

Raymond Spiteri  
Uffiċjal Edukattiv tal-Istorja  
Ċentru tal-Kurrikulu, il-Furjana

# Kawża u Konsegwenza fl-Istorja

## Kawzi fl-Istorja għas-Seba' Sena

### Definizzjoni: X'inhuma 'kawzi fl-istorja'?

**Kawzi** fl-istorja huma dawk il-ġrajjet li jseħħu **qabel** u jwasslu għal xi avveniment, żvilupp jew bidla drastika fl-istorja ta' xi pajjiż.

*Eż. Il-qtil ta' Ġulju Ċesri kien **ikkawżat** mill-fatt li grupp ta' Senaturi Rumani ma riduhx isir Impertatur ta' Ruma.*



## Konsegwenzi fl-Istorja għas-Seba' Sena

### Definizzjoni: X'inhuma 'konsegwenzi fl-istorja'?

**Konsegwenzi** fl-istorja huma dawk il-ġrajjet li jseħħu minhabba xi avveniment, żviliupp jew bidla drastika fl-istorja ta' xi pajjiż.

*Eż. Il-qerda tal-belt ta' Kartagħni mir-Rumani kienet **konsegwenza** tar-rebħa tar-Rumani fit-Tielet Gwerra Punika kontra l-Kartagħniżi.*



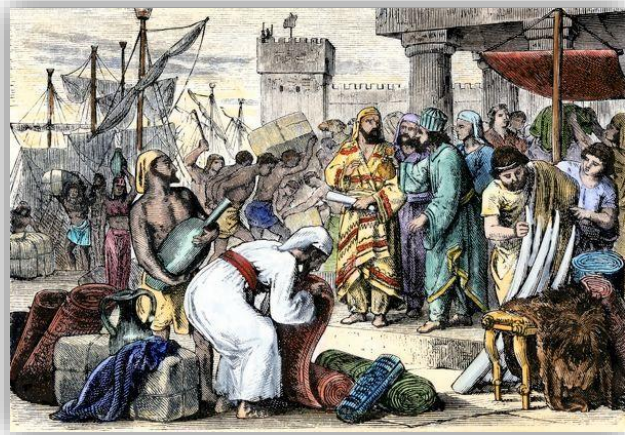
# Kawża u Konsegwenza fl-Istorja

## Eżempju għas-Seba' Sena:

Agħmel sinjal taħt il-kawża għal din il-ġrajja mill-istorja.

*Il-Feniċi kienu jzommu rendikont tal-kummerċ tagħhom mal-ġnus tal-Mediterran.*

- (b) bis-saħħa tal-alfabett li kienu vvintaw;
- (b) bnew imħażen fejn kienu jerfghu l-merkanzija;
- (ċ) billi jpingu dak li jbigħu u jixtru fuq il-papirus.



## Eżempju għat-Tmien Sena:

Agħmel sinjal taħt il-kawża għal din il-ġrajja mill-istorja.

*Ir-Rinaxximent jaf il-bidu tiegħu fl-Italja sa mis-seklu 14.*

- (b) l-Italja kienet immexxija mill-Papa;
- (b) fl-Italja kien hemm ħafna fdalijiet tal-Griegi u r-Rumani tal-qedem;
- (ċ) l-Italja kienet iċ-ċentru ta' imperu kbir.





# Kawża u Konsegwenza fl-Istorja

## Eżempju għas-Seba' Sena

Immarka (✓) fil-kolonna liema minn dawn is-sentenzi huma KAWŻA jew KONSEGWENZA għal din il-ġrajja mill-istorja ta' Malta:

### ***Il-waqgħa tal-Gzejjer Maltin f'idejn ir-Rumani fis-sena 218 Q.K.***



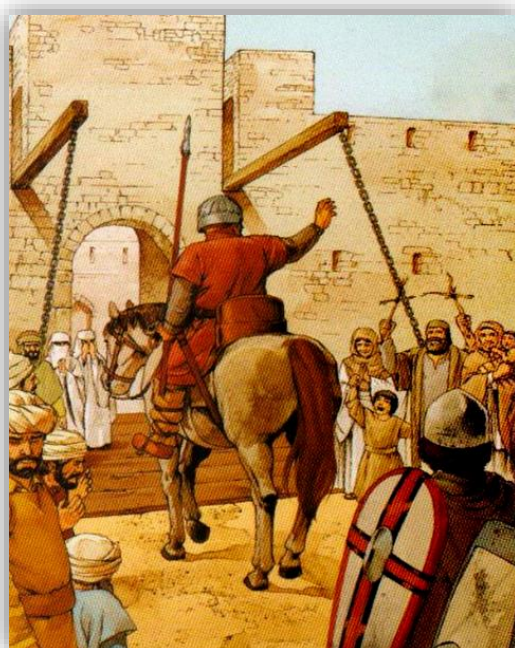
	<b>Kawża</b>	<b>Konsegwenza</b>
(a) Il-Gzejjer Maltin saru parti mill-Imperu Ruman.		✓
(b) F'Tas-Silġ inbena tempju ddedikat lil alla Ġuno.		✓
(ċ) Ir-Rumani kienu rebħu Sqallija fl-Ewwel Gwerra Punika.	✓	
(d) F'Malta beda jintuża l-Latin.		✓
(e) Malta bdiet titmexxa mir-Rumani bħala municipju.		✓
(f) It-Tieni Gwerra Punika bejn Ruma u Kartagħni.	✓	

# Kawża u Konsegwenza fl-Istorja

## Eżempju għat-Tmien Sena

Immarka (✓) fil-kolonna liema minn dawn is-sentenzi huma KAWŻA jew KONSEGWENZA għal din il-ġrajja mill-istorja ta' Malta:

### *Il-miġja tal-Konti Ruġġieru I f'Malta fis-sena-1091 W.K.*



	Kawża	Konsegwenza
(c) F'Malta reggħet bdiet diehla r-religjon Nisranija.		✓
(b) Malta kienet f'idejn il-Qadi u l-kbarat Għarab ta' Malta.	✓	
(ċ) Il-Gzejjer Maltin saru tributarji tal-Konti Ruġġieru.		✓
(d) L-Għarab ta' Malta bdew iħallsu l-ħaraġ lill-Konti.		✓
(e) Il-Konti Ruġġieru ried juri l-qawwa tiegħu f'nofs il-Mediterran.	✓	
(f) Il-Konti Ruġġieru kien għadu kemm rebaħ Sqallija minn taħt idejn l-Għarab.	✓	



## Eżempju għas-Seba' Sena

Qabel il-konsegwenza mal-ġrajja rispettiva tagħha billi tikteb numri minn 1 sa 5 fil-kolonna tan-nofs.

	Ġrajja mill-istorja	1 sa 5	Konsegwenza jew Effett
1	In-nawfragju ta' San Pawl f'Malta...	4	daħlet il-kitba u spiċċat il-presitorja f'Malta.
2	L-Għarab jaħbtu għal Malta minn Sqallija...	5	Kajjus Verres akkużat quddiem is-Senat Ruman.
3	Ir-Rumani rebħu l-Battalja ta' Żama qrib Kartagħni...	2	tibda l-ħakma Għarbija fuq il-Gzejjer Maltin.
4	Il-migja tal-Feniċi f'Malta...	1	għallem dwar it-twemmin Nisrani f'Malta.
5	Insterqu oġġetti prezjużi mit-tempju ta' Ġuno...	3	Annibale Barka ħarab lejn l-Eġittu.

## Eżempju għat-Tmien Sena

Qabel il-konsegwenza mal-ġrajja rispettiva tagħha billi tikteb numri minn 1 sa 5 fil-kolonna tan-nofs.

	Ġrajja mill-istorja	1 sa 5	Konsegwenza jew Effett
1	Minħabba l-invenzjoni tal-magna tal-istampar...	2	naqset ħafna l-importanza tal-kastelli.
2	Minħabba l-invenzjoni tal-porvli u tal-kanun...	3	twaqqfet id-dejma.
3	Minħabba l-ħbit tal-furbani Misilmin fuq il-Gzejjer Maltin...	5	Karlu V offra l-Gzejjer Maltin lill-Kavallieri.
4	Minħabba li Kristoforu Kolombu skopra d-Dinja l-Ġdida...	1	żied l-interess fil-qari u fil-kotba fl-Ewropa.
5	Minħabba t-tkeċċija tal-Ordni ta' San Ġwann minn Rodi...	4	bdiet l-era tal-kolonjaliżmu mill-Ewropej.

# X'nifhmu meta ngħidu 'bidla fl-istorja'?

Ngħidu **bidla** meta jkun hemm bidla kbira fl-għamla, l-użu, il-materjal u t-teknoloġija ta' oġġetti partikolari matul il-żmien fl-istorja.



## X'nifhmu meta ngħidu 'kontinwità fl-istorja'?

Ngħidu **kontinwità** meta jkun hemm ftit jew l-ebda bidla fl-għamla, l-użu, il-materjal u t-teknoloġija ta' oġġetti partikolari matul il-żmien fl-istorja.



## Eżempju 1 (għas-Seba' Sena)



**Il-Parthenon ta' żmien il-Greċja Antika**



**Pantheon ta' żmien ir-Rumani**

L-istoriċi juru kif l-affarijiet jistgħu matul iż-żmien jinbidlu jew jibqgħu l-istess. Dan il-kuncett huwa magħruf bħala **bidla** jew **kontinwità**.

### Tagħrif dwar il-Parthenon u l-Pantheon

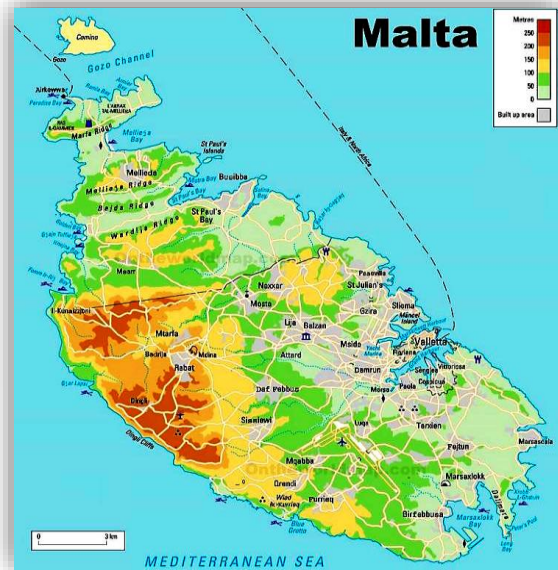
Il-Parthenon	Il-Pantheon
<ol style="list-style-type: none"> <li>Tempju Grieg iddedikat għall-alla Atena, patrana tal-belt ta' Ateni.</li> <li>Inbena b'forma rettangolari.</li> <li>Il-binja kważi kollha tikkonsisti minn fillieri ta' tmien kolonni ta' stil Doriku.</li> <li>Sar kollu mill-irġam fuq pedament tal-franka.</li> <li>Hemm tmien kolonni biex isostnu l-pedament.</li> <li>Intuża' bħala knisja fil-Medju Evu.</li> <li>Illum iservi ta' mużew storiku u jżuruh eluf ta' turisti mid-dinja kollha.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Tempju Ruman iddedikat għall-allat kollha ta' Ruma pagana.</li> <li>Mibni b'forma ċirkulari.</li> <li>Fuq quddiem inbnew fillieri ta' tmien kolonni ta' stil Korintu.</li> <li>Biex inbena ntuża l-irġam, il-granit, il-konkrit u l-briks.</li> <li>Hemm tmien kolonni biex isostnu l-pedament.</li> <li>Intuża' bħala knisja fil-Medju Evu.</li> <li>Illum jintuża bħala knisja u jżuruh eluf ta' turisti mid-dinja kollha.</li> </ol>
<p>Ikteb hawnhekk in-numri tas-sentenzi li juru <b>kontinwità</b> fl-arkitettura u l-użu tal-Parthenon u l-Pantheon.</p>	<p>Ikteb hawnhekk in-numri tas-sentenzi li juru <b>bidla</b> fl-arkitettura u l-użu tal-Parthenon u l-Pantheon.</p>
<p><b>1, 3, 5, 6</b></p>	<p><b>2, 4, 7</b></p>

**(Total: 7 marki)**

## Eżempju 2 (għat-Tmien Sena)



**Sors A**  
**Mappa ta' Malta ta' Żmien il-Medjuevu**



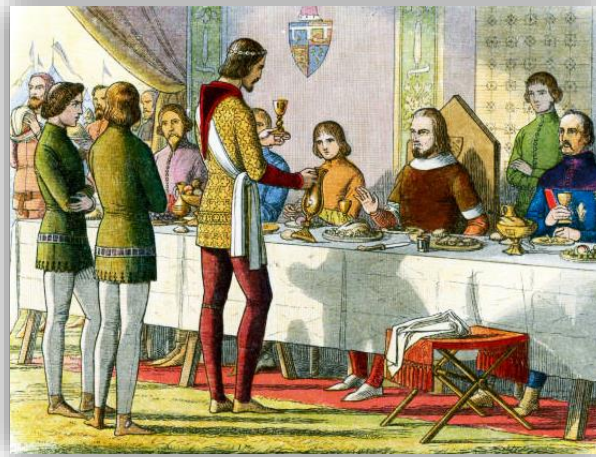
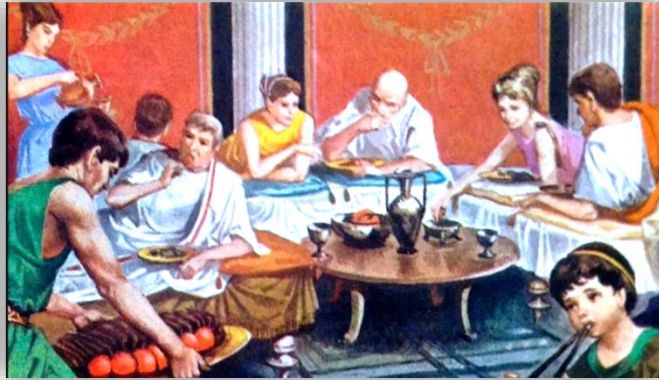
**Sors B:**  
**Mappa ta' Malta fil-preżent**

1. Semmi raġal li nsibuh fi-żewġ mapep ta' Malta. **Dingli**
2. Xi jfisser dan? **Dan juri li Ħad-Dingli kien jeżisti fiż-żmien li saru ż-żewġ mapep.**
3. Semmi raġal li jidher biss fil-mappa ta' Sors A. **Meleri**
4. Xi jfisser dan? **Dan ifisser li Meleri kien jeżisti, iżda llum jgħodd bħala 'raġal mitluf'.**
5. Liema belt tidher biss fil-mappa ta' Sors B? **Il-Belt Valletta**
6. Xi jfisser dan?  
**Li meta saret il-mappa ta' sors A, il-Belt Valletta kienet għadha ma teżistix.**
7. X'differenza tinnota bejn l-għadd ta' bliet u rħula bejn il-mappa ta' sors A u sors B?  
(a) l-għadd ta' rħula baqa' l-istess;  
(b) l-għadd ta' rħula naqas;  
**(c) l-għadd ta' rħula żdied.**
8. Il-forma ta' Malta fiż-żewġ mapep hi differenti. Dan għaliex:  
(a) Il-forma ġeografika ta' Malta nbidlet ħafna maż-żmien;  
(b) Riedu jfixklu l-għadu;  
**(c) Ma kellhomx it-teknoloġija adegwata kif ipinġu mapep preċiżi.**
9. B'liema mezz ta' trasport nies barranin kienu jiġu Malta:  
(a) fi Żmien il-Medjuevu? **bix-xwieni**  
(b) fil-preżent. **bil-vapuri, bl-ajruplan**

**(Total: 10 marki)**



### Eżempju 3 (għas-Sebġha u t-Tmien Sena)



Sors A	Sors B	Sors C
Ikla ġo villa ta' familja sinjura f'Ruma Antika	Ikla f'kastell ta' sid fewdutarju fil-Medju Evu	Ikla bejn il-ħbieb f'ristorant fil-preżent

1. Innota u ikteb **żewġ** affarijiet li baqgħu jsiru f'dawn l-ikliet fi żminijiet differenti. (6)

- (a) L-ikla kienet issir madwar mejda.
- (b) Il-persuni li qed jieklu qed ikunu servuti minn persuni mqabbda biex jagħmlu dan.

2. Innota u ikteb **żewġ** affarijiet li nbidlu f'dawn l-ikliet fi żminijiet differenti. (6)

- (a) F'sors C il-persuni li qed jieklu jridu jħallsu għas-servizz, l-ikel u x-xorb li jordnaw.
- (b) Il-persuni li qed jieklu f'sorsi A u B huma nobbli u dawk li qed iservuhom huma lsira (sors A) jew qaddejja (sors B).

**(Total: 8 marki)**



# L-Empatija fl-Istorja

**Definizzjoni:** Il-ħila li tpoġġi lilek innifsek fiż-żarġun ta' persuna oħra li għexet fil-passat. Permezz ta' din il-ħila wieħed jipprova jifhem u jesperjenza bl-emozzjonijiet, il-ħajja u l-ġrajjet li tkun għaddiet minnhom persuna oħra fi żminijiet u sitwazzjonijiet differenti.

## Eżempju 1 (għas-Seba' Sena)



### Riferenza fis-sillabu tas-Seba' Sena

Unit Code and Title: HIS 7.4 - Malta Under the Roman Eagle.

### L-Armata Kartaginiża taqsam l-Alpi fis-sena 218 Q.K., fit-Tieni Gwerra Punika.

It-twegibiet tajba mmarkati bil-lewn isfar.





- 1.1 L-empatija storika: (2)
  - a. tgħinna nifhmu l-emozzjonijiet u l-ħsibijiet ta' persuna li kienet tgħix fil-passat;
  - b. tgħinna nifhmu li hemm verżjoni waħda biss tal-ġrajja;
  - c. tgħinna nqiegħdu l-ġrajjet f'ordni kronoloġiku.
- 1.2 Il-vjaġġ tal-armata Kartaginiża minn Spanja għall-Italja kien: (2)
  - a. ħafif u pjaċevoli;
  - b. diffiċli u mimli perikli;
  - c. qasir ħafna.
- 1.3 Kif taħseb li hassewhom is-soldati ta' Annibale waqt li kienu qed jaqsmu l-Alpi? (2)
  - a. mistgħagħba għax kienu qed jaraw il-muntanji;
  - b. kuntenti li qed jimxu fil-borra u s-silġ;
  - c. kienu qed ibatu l-kešha u l-perikli tal-ġholi.
- 1.4 X'taħseb li kien l-iktar ħsieb li kien jinkwieta lil Annibale meta beda jitlef parti mill-armata tiegħu fuq l-Alpi? (2)
  - a. li ħa jkollu nqas soldati lil min jitma';
  - b. li ħa jkun aktar diffiċli li jirbaħ lir-Rumani meta jaslu l-Italja;
  - c. li ħa jkollu jagħti l-aħbar ħażina lill-familja tas-soldati li mietu.
- 1.5 X'diffikultajiet taħseb li kellhom il-Kartaginiżi biex jaqsmu l-Alpi bl-iljunfanti li kellhom fl-armata tagħhom? Din id-darba inti mitlub tagħzel **it-twegiba l-ħażina**. (2)
  - a. Kien iktar diffiċli li jgħaddu minn passagġi doġoq fil-muntanji;
  - b. Riedu jgħorru kwantità kbira ta' ikel biex jitimghuhom;
  - c. Riedu jibnu tined kbar għal dawn l-annimali.

**(Total: 10 marki)**

## Eżempju 2 (għas-Seba' Sena)

### Riferenza fis-sillabu tas-Seba' Sena

Unit Code and Title: HIS 7.3 - The Roman Eagle spreads its wings

			
A. Gladjaturi	B. Imperatur	C. Legjunarju	D. Skjavi

1. Għal-liema karattru fi żmien Ruma tal-Qedem jirreferu dawn is-sentenzi? Ikteb l-ittra tal-karattru li jidhru fl-istampi hdejn is-sentenza li taqbel.

1.	Nagħmel minn kollox sabieħ fl-amfiteatru nibqa' ħaj.	A
2.	Jekk sisi jkollu qalbu tajba, ħajti ma tkunx ta' tbatija kbira.	D
3.	Nagħmel il-liġijiet kif nixtieq jien.	B
4.	Jibagħtuni f'partijiet differenti tal-imperu biex inżomm l-ordni.	C
5.	Jiena popolari ħafna u nagħti spetakli lill-pubbliku fil-Kolossew.	A
6.	Nghix ħajja ta' lussu f'Ruma u niltaqa' mas-Senaturi Rumani.	B
7.	Jien obligat nagħmel ix-xogħol kollu li jqabbduni bla ħlas.	D
8.	Niġġieled f'battalji biex l-Imperu Ruman ikompli jikber.	C
9.	Nibqa' mmexxi l-imperu sakemm xi ħadd joħodli posti.	B
10.	Nies bħali ġieli jaqdfu fuq ix-xwieni jew jaħdmu fil-minjieri.	D

(Total: 12-il marka)

## Eżempju 3 (għas-Seba' Sena)

### Riferenza mis-Sillabu tat-Tmien Sena

Unit Code and Title: HIS 8.5 - The Crusading Movement and the Origins of the Order of St John 1530

g



**L-Assedju fuq il-Belt t' Akri fl-1291.**

**Immarka b'(√) min seta' kien qed jgħid dawn l-affermazzjonijiet. Xi sentenzi japplikaw kemm għal dawk li qed jattakkaw (Kolonna A) kif ukoll għal dawk li qed jiddefendu (Kolonna D) l-belt ta' Akri.**

		A	D
a.	Is-swar jgħinuna niddefendu Akri mill-għoli.	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
b.	Irridu slielem twal u katapult biex nirbħu din il-belt.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c.	Din hi l-aħħar belt li baqalna f'idejna fl-Art Imqaddsa kollha.	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
d.	Għandna bżonn iżjed armi u suldati friski biex nirbħu.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
e.	La nirbħu din il-belt, se nisirqu dak li kollu li nsibu.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
f.	Is-šhana tagħmilha ferm diffiċli li niġġieldu għal ħin twil.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
g.	Jekk jispiċċa l-ikel ikollna mmutu jew inċedu l-belt.	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
h.	Jekk inċedu, l-għadu aktar iħallina nitilqu mill-belt.	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
i.	Ftit qed nara tama li se nibqa' ħaj wara din it-taqbida.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

**(Total: 12-il marka)**

## Eżempju 4 (għas-Seba' Sena)

### Riferenza mis-Sillabu tat-Tmien Sena

Unit Code and Title: HIS 8.4 - The Dawn of the Modern Age



**1492: Il-wasla ta' Kolombu fil-Kontinent tal-Amerika**

### 1. Wieġeb il-mistoqsijiet kif mitlub.

1.1 X'setgħu kienu qed jaħsbu l-baħrin ta' Kristoforu Kolombu waqt li kien qed jaqsmu l-Oċean Atlantiku? Aghmel sinjal taħt it-twegiba t-tajba. (1)

- a. Li jiltaqgħu ma' maltemp qawwi u li setgħu jegħrqu;
- b. Li jaslu fit-tarf tad-dinja u jaqgħu għal isfel;
- c. Li jispiċċalhom l-ikel u l-ilma għall-vjaġġ lura lejn id-dar;
- d. **It-twegibiet a, b u c.**

1.2 Agħti agġettiv li jiddeskrivi kif seta' ħassu Kristoforu Kolombu meta ra u nizel l-art li kien għadu kemm skopra. Għid għaliex taħseb li ħassu hekk.

(i) Agġettiv: **Ferħan** (1)

(ii) Raġuni għaliex seta' ħassu hekk:

**Għax rnexxielu jwettaq il-ħolma tiegħu wara tant qtigh il-qalb.** (2)

1.3 Kif setgħu ħassewhom l-Ewropej għall-fatt li huma kellhom armi tan-nar?

**Ħassewhom superjuri u li se jirbħu żgur.** (2)

1.4 Għaliex taħseb li n-nattivi tal-Amerika offrew xi rigali lill-Ewropej?

**Biex juru rrispett lejn l-alla li ħasbu li qasam il-baħar.** (2)

**(Total: 8 marki)**

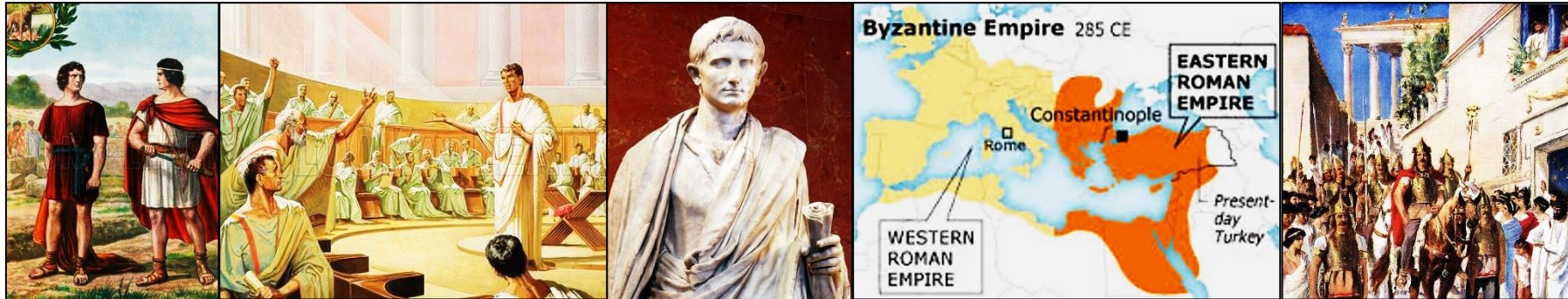


## Kronoloġija u Sekwenza għas-Seba' Sena

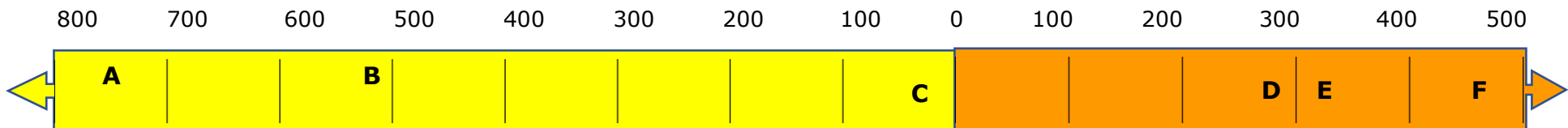
Il-frazi 'sekwenza kronoloġika' u 'riga taż-żmien' tirreferi għall-ġrajjet fl-istorja kif ikunu seħħew wara xulxin skont iż-żmien.

Riferenza mis-sillabu tas-Seba' Sena: *Unit Code and Title: HIS 7.3 The Roman Eagle spreads its wings*

Qiegħed l-ittri minn A sa F ta' dawn il-ġrajjet mill-istorja ta' Ruma Antika fil-post propju tagħhom fuq ir-riga taż-żmien.



<b>A</b>	<b>753 Q.K.</b>	<b>Il-leggenda li tirrakkonta t-twaqqif tal-belt ta' Ruma.</b>
<b>B</b>	<b>509 Q.K.</b>	<b>Ruma ssir repubblika mmexxija mis-Senat.</b>
<b>C</b>	<b>27 Q.K.</b>	<b>Awgustu Ċesri jsir l-ewwel Imperatur Ruman.</b>
<b>D</b>	<b>286 W.K.</b>	<b>L-Imperatur Djokjezjani jaqsam l-Imperu Ruman fi tnejn.</b>
<b>E</b>	<b>323 W.K.</b>	<b>It-twemmin Nisrani jsir ir-reliġjon uffiċjali tal-Imperu Ruman.</b>
<b>F</b>	<b>476 W.K.</b>	<b>Il-Belt ta' Ruma taqa' f'idejn il-Goti.</b>



Q. K. (Qabel Kristu)  
B.C. (Before Christ)

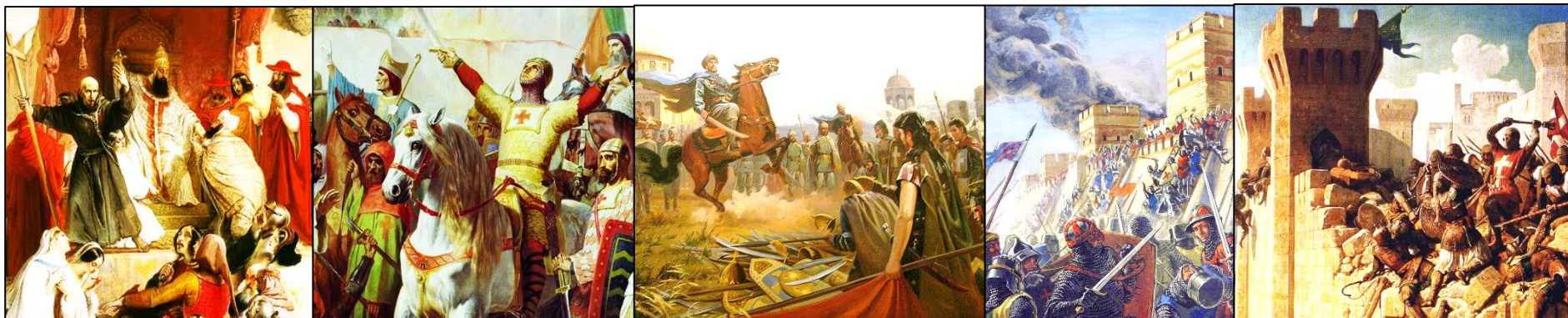
W.K. (Wara Kristu)  
A.D. (Anno Domini)

## Kronoloġija u Sekwenza għat-Tmien Sena

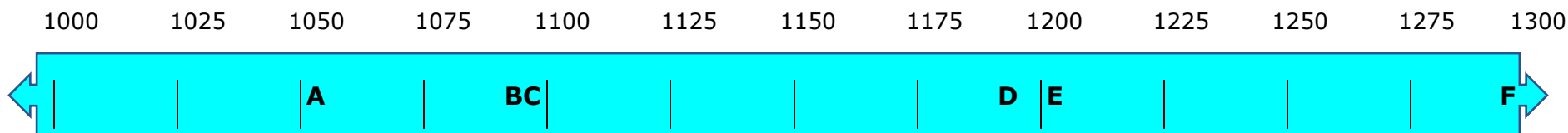
Il-frazi 'sekwenza kronoloġika' u 'riga taż-żmien' tirreferi għall-ġrajjet fl-istorja kif ikunu seħħew wara xulxin skont iż-żmien.

Riferenza mis-sillabu tat-Tmien Sena: *HIS 8.5 The Crusading Movement and the Origins of the Order of St John to 1530*

Qiegħed l-ittri minn A sa F ta' dawn il-ġrajjet mill-istorja ta' Ruma Antika fil-post propju tagħhom fuq ir-riga taż-żmien.



<b>A</b>	<b>c.1050</b>	<b>It-Torok jirbħu l-Art Imqaddsa.</b>
<b>B</b>	<b>1095</b>	<b>Il-Papa Urbanu II jsejjaħ lill-Insara biex jeħilsu l-Art Imqaddsa mit-Torok.</b>
<b>C</b>	<b>1099</b>	<b>L-Ewwel Kruċjata tirbaħ Ġerusalemm minn idejn it-Torok.</b>
<b>D</b>	<b>1187</b>	<b>Is-Sultan Saladin rebaħ Ġerusalemm lura minn idejn il-kruċjati.</b>
<b>E</b>	<b>1204</b>	<b>Konstantinopli tintrebaħ mir-Raba' Kruċjata.</b>
<b>F</b>	<b>1291</b>	<b>Akri, l-aħħar belt tal-kruċjati fl-Art Imqaddsa, tintrebaħ mit-Torok.</b>







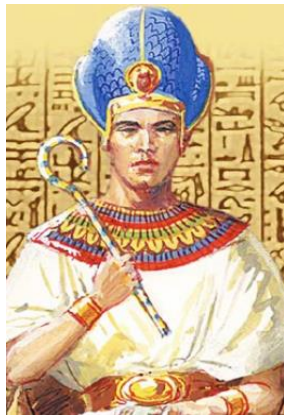
W.K. (Wara Kristu) - A.D. (Anno Domini)



## Kronoloġija u Sekwenza għas-Seba' Sena

1. Fil-kaxxi mmarki bl-ittra X għażel mil-lista ta' hawn taht iċ-ċiviltà ta' dawn il-persunaġġi mill-istorja. (5 marki)
2. Fil-kaxxi mmarkati bl-ittra Y niżżel iż-żmien li fih ghexu dawn il-persunaġġi. Agħti numru 1 għall-persunaġġ l-aktar antik u n-numru 5 għall-persunaġġ l-inqas antik. (5 marki)

Ċiviltà
• Rumana
• Egizzjana
• Griega
• Punika
• Bizantina

				
Annibale Barka	Ċesri Awgustu	Perikles	Ġustinjanu I il-Kbir	Ramses II
X	X	X	X	X
Punika	Rumana	Griega	Bizantina	Egizzjana
Y	Y	Y	Y	Y
3	4	2	5	1

## Kronoloġija u Sekwenza għat-Tmien Sena

Ta' liema seklum huma dawn l-armaturi ta' dawn il-kavallieri taż-żmien il-Medju Evu. Ikteb is-seklum t-tajjeb mit-tabella ta' hawn taħt fil-kaxxa taħt kull kavallier. (10 marki)

Seklu 11	1001 – 1100 W.K.
Seklu 12	1101 – 1200 W.K.
Seklu 13	1201 – 1300 W.K.
Seklu 14	1301 – 1400 W.K.
Seklu 15	1401 – 1500 W.K.

				
Seklu 15	Seklu 14	Seklu 12	Seklu 11	Seklu 13

## It-Terminoloġija fl-Istorja

Fit-tagħlim tal-istorja spiss niltaqgħu ma' għadd ta' termini jew frażijiet li japplikaw għal temi jew perjodi partikolari fl-istorja. Hawn taħt hawn żewġ eżempji.

### Eżempju 1 (għas-Seba' Sena)

Immarka (✓) l-kolonna fejn japplikaw l-aktar dawn it-termini jew frażijiet ma' dawn l-aspetti mill-istorja: l-Egizzjani tal-Qedem, il-Gwerer Puniċi u Malta Rumana. (10 marki)

		L-Egizzjani tal-Qedem	Il-Gwerer Puniċi	Malta Rumana
1	Il-kitba fuq il-papiru	✓		
2	Annibale Barka		✓	
3	Kajjus Verres			✓
4	Il-Kappella ta' San Pawl Milqi			✓
5	Il-Farawni	✓		
6	Il-Belt ta' Kartagħni		✓	
7	It-Tempju ta' Ġuno			✓
8	Il-mummifikazzjoni tal-ġisem mejjet	✓		
9	Il-mużajk fid- <i>Domus</i> Rumana			✓
10	Il-Battalja ta' Żama		✓	

### Eżempju 2 (għat-Tmien Sena)

Immarka (✓) l-kolonna fejn japplikaw l-aktar dawn it-termini jew frażijiet ma' dawn l-aspetti mill-istorja: in-Normanni, is-sistema fewdali u Malta fil-Medju Evu. (10 marki)

		In-Normanni	Is-sistema fewdali	Malta fil-Medju Evu
1	Il-Tapizzerija ta' Bayeaux	✓		
2	Il-Kastellimar ( <i>Castello a mare</i> )			✓
3	Is-sidien fewdatorji		✓	
4	Ir-Re Ruġġieru II ta' Sqallija	✓		
5	Ir-Regju Demanju tar-Re ta' Franza		✓	
6	Il-Battalja ta' Hastings	✓		
7	Il-Kaptan tal-Virga			✓
8	Iċ-ċensiment tal-Abbati Ġilbertu			✓
9	Il-fewdu		✓	
10	Id-dejma			✓

## Eżempju 3 (għas-Seba' Sena)

**Agħmel sinjal taħt it-tifsira t-tajba għal dawn it-termini jew frażijiet li niltaqgħu magħhom fl-istorja. (10 marki)**

1. *Il-Piramidi ta' Giza:*

- (a) Palazzi li nbnew u kienu jintużaw mill-Farawni;
- (b) Fortizza tal-Egizzjani tal-Qedem;
- (c) **Oqbra monumentali fejn indifnu xi Farawni Egizzjani.**

2. *Iċ-Ċippus:*

- (a) Munita ta' żmien il-Feniċi li nstabet f'Malta;
- (b) Il-laqam li bih kien magħruf l-Avukat Ċiċerun li jissemma fil-każ ta' Kajju Verres;
- (c) **Kandilabru tal-ġebel f'kitba bil-Puniku u bil-Grieg li nstab f'Malta.**

3. *Is-Senat:*

- (a) Il-Qorti ta' Ruman Antika fil-belt ta' Ruma;
- (b) Kif kien magħruf il-Gvern ta' Malta fi żmien ir-Rumani;
- (c) **Il-post mnejn kienet titmexxa Ruma Antika meta din kienet repubblika.**

4. *Il-Ħegira:*

- (a) Il-ktieb qaddis għall-Misilmin;
- (b) **Il-ħarba ta' Muħammed minn Mekka għal Medina;**
- (c) It-taxxa li Insara taħt l-Għarab kienu obbligati jħallsu.

5. *Megalitiċi:*

- (a) **Ġebel kbir li ntuża biex inbnew it-tempji preistoriċi ta' Malta u Għawdex;**
- (b) Il-ġebel fis-Senat Ruman li fuqhom kienu mnaqqxa l-ligijiet ta' Ruma;
- (c) Oqbra mħaffrin fil-blat ta' żmien Puniku li nstabu f'Malta.

6. *Ġeroglifiċi:*

- (a) **Il-kitba tal-Egizzjani tal-Qedem;**
- (b) L-alfabett tal-Feniċi;
- (c) Il-fdalijiet tar-Rumani f'Kartaġni.

7. *Leġjonarji:*

- (a) Flotta tax-xwieni tar-Rumani;
- (b) **Is-suldati fl-armata Rumana;**
- (c) Il-gwardja privata tal-Imperatur Ruman.

8. *Agora:*

- (a) Id-daħla li nsibu fit-tempji megalitiċi ta' Malta;
- (b) Il-pjazza ewlenija fil-belt ta' Ruma Antika;
- (c) **Il-pjazza ewlenija tal-polis fil-Greċja Antika.**

9. *Il-Koran:*

- (a) It-tempju fejn jingabru l-Misilmin biex jitolbu;
- (b) **Il-ktieb qaddis tal-Misilmin;**
- (c) Il-ligijiet li għamel Muħammed għall-Misilmin f'Mekka.

10. *Sarkofagu:*

- (a) **Tebut fejn kien jitqiegħed il-ġisem tal-mejjet;**
- (b) Kaxxa kbira tal-injam fejn kien jitqiegħed it-teżor tal-farawni Egizzjan;
- (c) L-isem ta' wiehed mill-farawni tal-Egizzjani tal-Qedem

## Eżempju 4 (għat-Tmien Sena)

**Agħmel sinjal taħt it-tifsira t-tajba għal dawn it-termini jew frażijiet li niltaqgħu magħhom fl-istorja. (10 marki)**

1. *Fewdu:*

- (a) Il-kastell fejn kien jgħix is-sid fewdaturju;
- (b) Biċċa art li r-re kien jagħti lin-nobbli ħbieb tiegħu;
- (c) Tip ta' għasfur tal-priża użat min-nobbli għall-kaċċa fil-Medju Evu.

2. *In-nafra:*

- (a) Tip ta' mohriet li kienu jużaw il-bdiewa fil-Medju Evu;
- (b) Is-sejha għall-ġlied għall-għassiesa tad-dejma;
- (c) Kamra fir-razzett fejn kienu jaħżnu l-qamħ u l-ġwież għall-annimali.

3. *Il-Ħaġra ta' Majmuna:*

- (a) Ġebbla bi skrizzjoni bl-Għarbi fuqha;
- (b) Ġebbla li kienet tagħmel parti mill-Kastell t'Għawdex fil-Medju Evu;
- (c) Isem ta' legġenda ta' żmien il-ħakma tal-Għarab f'Malta.

4. *Knarr:*

- (a) L-alla tal-baħar għall-Vikingi meta dawn kienu għadhom pagani;
- (b) Xabla kbira li kienet tintuża mill-Kruċjati;
- (c) Xini tal-merkanzija wżat mill-Vikingi.

5. *Saraċini:*

- (a) It-Torok tal-Palestina;
- (b) L-Għarab ta' Sqallija fi żmien l-Imperatur Federiku II;
- (c) Twieqi dojoq fil-kastelli medjevali li minnhom kienu jisparaw il-vleġeġ.

6. *Templari:*

- (a) Il-gwarda rjali tar-re Federiku II fi Sqallija;
- (b) Ordni militari ta' kavallieri Franċiżi;
- (c) Ordni reliġjuż li kienet tiegħu ħsieb positijiet sagri fl-Art Imqaddsa.

7. *Katapulta:*

- (a) Arma li kienet twaddab il-ġebel waqt assedju jew battalja fil-Medju Evu;
- (b) Arma li kienet tintuża biex tkisser il-bieb ewlieni tal-kastell fil-Medju Evu;
- (c) Tip ta' mannara li kienet tintuża mill-kavallieri waqt il-ġlied.

8. *Assedju:*

- (a) Ħbit għall-għarrieda fuq xi raħal;
- (b) Ħbit fit-tul fuq xi kastell, fortizza jew belt imdawra bis-swar;
- (c) Battalja bix-xwieni fuq il-baħar.

9. *Il-Komun:*

- (a) Ir-rappreżentant tar-re ta' Sqallija f'Malta fis-seklu 15;
- (b) Ġabra ta' liġijiet li kienet toħroġ l-università tal-Imdina fis-seklu 15.
- (c) Il-Gvern li kien imexxi l-Malta fis-seklu 15.

10. *Krak de Chevaliers:*

- (a) Il-kastell ewlieni li n-Normanni bnew f'Londra wara l-1066;
- (b) Il-kwartier-ġenerali tal-Kavallieri ta' San Ġwann fl-Art Imqaddsa;
- (c) Il-kwartier-ġenerali tat-Templari fi Franza.

# Sorsi Primarji u Sekondarji fl-Istorja

L-istoriċi u l-istudjużi dwar l-istorja jagħmlu użu minn żewġ tipi ta' **evidenza** fir-riċerka tagħhom dwar il-passat.

**Sorsi primarji** jkunu saru qrib il-ġrajja li nkunu qed nitgħallmu dwarha. Taħt din il-kategorija ta' sorsi nsibu, per eżempju: fdalijiet arkeoloġiċi; skriżżjonijiet; djarji; ittri personali; manuskritti; muniti; dokument; kwadri tal-pittura; ritratti; mapep u pjanti antiki; ġrajjet irrekordjati, eċċ.

**Sorsi sekondarji** jkunu saru ħafna snin wara l-ġrajja li nkunu qed nitgħallmu dwarha. Taħt din il-kategorija ta' sorsi nsibu, per eżempju: kotba u rivisti ippublikati dwar l-istorja; mudelli ta' bini u oġġetti mill-istorja; kopji ta' artifatti mill-istorja; tpinġijiet; charts; films; dokumentarji, eċċ.

## Eżempju 1. Għas-Seba' Sena

Immarka (✓) l-kolonna t-tajba biex turi li taf liema minn dawn huma sorsi primarji jew sorsi sekondarji fl-istorja. (6 marki)

	Sors	Primarju	Sekondarju
1	Iċ-ċippus	✓	
2	Mudell tal-Parthenon ta' Ateni		✓
3	Ktieb dwar l-Eġizzjani tal-Qedem		✓
4	Vażett tal-fuħħar fil-Mużew tal-Arkeoloġija	✓	
5	Munita tad-deheb tal-Imperatur Ġustinjanu	✓	
6	Tpinjija tal-mużajk tad- <i>Domus</i> Rumana fir-Rabat		✓

## Eżempju 2. Għat-Tmien Sena

Immarka (✓) l-kolonna t-tajba biex turi li taf liema minn dawn huma sorsi primarji jew sorsi sekondarji fl-istorja. (6 marki)

	Sors	Primarju	Sekondarju
1	Ir-rakkont ta' Malaterra dwar il-miġja tal-Konti Ruġġieru	✓	
2	Replika ta' elmu tan-Normanni		✓
3	Il-Kappella ta' Ħal Millieri	✓	
4	Id-dokument tal-ġhotja ta' Malta lill-Kavallieri fl-1530	✓	
5	Mudell ta' kastell medjevali maħdum mill-injam		✓
6	Dokumentarju tal- <i>History Channel</i> dwar il-Vikingi		✓



### Eżempju 3 Għas-Seba' Sena

Semmi eżempju ta' sors **primarju** (fdalijiet ta' bini jew artifatti) li nassoċċjaw ma' dawn iż-żminijiet fl-istorja. L-ewwel waħda hi mogħtija bħala eżempju. (6 marki)

	<b>Żmien fl-Istorja</b>	<b>Tip ta' sors primarju</b>
1	L-Egizzjani tal-Qedem	Il-Piramidi ta' Giża
2	Żmien il-Bronz f'Malta	il-fdal tal-villaġġ ta' Borġ in-Nadur
3	Żmien l-Imperu Ruman	Il-Kolossew f'Ruma
4	Żmien ir-Rumani f'Malta	Il-Banjijiet Pubbliċi f'Għajn Tuffieħa
5	Żmien il-Biżantini	Il-Katakombi tad-Dejr
6	Żmien l-Għarab	Ċimiterju Islamiku wara d- <i>Domus</i> Rumana

### Eżempju 4 Għat-Tmien Sena

Semmi eżempju ta' sors **primarju** (fdalijiet ta' bini jew artifatti) li nassoċċjaw ma' dawn iż-żminijiet fl-istorja. L-ewwel waħda hi mogħtija bħala eżempju. (6 marki)

	<b>Żmien fl-Istorja</b>	<b>Tip ta' sors primarju</b>
1	Żmien il-ħakma Għarbija f'Malta	Ċurkett tal-fidda b'kitba bl-Għarbi fuqu
2	Żmien il-Vikingi	Fdalijiet ta' xwabel użati mill-Vikingi
3	Żmien in-Normanni	Il-Torri tal-Londra mibni mir-re William I
4	Żmien il-Kruċjati	Il-fdalijiet tal-Kastell ta' Krak de Chevaliers
5	Żmien il-fewdalizmu fl-Ewropa	Fdal ta' moħriet użat mill-bdiewa
6	Malta fis-seklu 15	Il-Lista tal-Dejma tal-1419

## Eżempju 5 għas-Seba' Sena

Uri liema minn dawn is-sorsi huma primarji jew sekondarji billi tikteb 'primarju' jew 'sekondarju' fil-kaxxa ta' taħt kull sors.

	
<p>1. Pittura tas-seklu 19 li turi l-qtil ta' Ċesri</p>	<p>2. Magħsar taż-żebbuġ f'San Pawl Milqi</p>
<p>sekondarju</p>	<p>primarju</p>
	
<p>3. Mudell ta' xini tal-gwerra Ruman</p>	<p>4. L-Arkata tal-Kostantinu fil-Forum Ruman</p>
<p>sekondarju</p>	<p>primarju</p>
	
<p>5. Disinn ta' spiralli fuq il-ħaġar fil-Mużew tal-Arkeoloġija</p>	<p>6. Tpingija ta' suldati Griegi minn ktieb tal-istorja.</p>
<p>primarju</p>	<p>sekondarju</p>



## Eżempju 6 ghat-Tmien Sena

Uri liema minn dawn is-sorsi huma primarji jew sekondarji billi tikteb 'primarju' jew 'sekondarju' fil-kaxxa ta' taħt kull sors.

	
<p>1. Replika ta' elmu Normann</p>	<p>2. Tpingija tal-Assedju ta' Akri tal-1291</p>
<p>sekondarju</p>	<p>sekondarju</p>
	
<p>3. Manuskritt juri nies morda bil-pesta.</p>	<p>4. Mappa tal-Port il-Kbir fl-1550</p>
<p>primarju</p>	<p>primarju</p>
	
<p>5. Parti mit-Tapizzerija ta' Bayeux</p>	<p>6. Mudell ta' kastell medjevali.</p>
<p>primarju</p>	<p>sekondarju</p>





